

<b>捕撈合法證明書 (外銷證)</b> <b>LEGITIMATE CATCH CERTIFICATE</b>					
文件編號 Document number			發證機關 Validating authority Fisheries Agency, Ministry of Agriculture		
1.名稱 Name Fisheries Agency, Ministry of Agriculture (Kaohsiung Headquarters)		地址 Address No. 1, Yugang N. 1st Rd., Qianzhen Dist., Kaohsiung City 806, Taiwan (R.O.C.)		電話 Tel. 886-2-2383-5678 傳真 Fax 886-2-2332-7396	
2.漁船名稱 Fishing vessel name		船籍港及統一編號 Flag-Home port and registration number		國際呼號 Call sign	國際海事組織船舶識別碼或勞氏號碼(如有)IMO/Lloyd's number(if issued)
捕撈執照號碼及有效日期 Fishing licence No-Valid to			VMS 設備號碼、電話、傳真、電子郵件信箱(如有) VMS Device No, Fax No, Telephone No, E-mail address (if issued)		
船長(漁撈長)姓名 Name of master of fishing vessel			經營者姓名或名稱 Name of fishery operator		
3.貨品描述 Description of product		船上漁獲物處理型態 Catch type on board	4.適用之養護管理措施 References of applicable conservation and management measures		
魚種(拉丁學名) Species (scientific name)	貨品號列 Product code	漁獲區域及日期 Catch area(s) and dates	貨品輸出重量 Weight for export (kg)	卸魚聲明重量 Declared weight landed (kg)	卸魚檢查重量 Verified weight landed (kg) where appropriate
5.海上轉載聲明 Declaration of transshipment at sea 漁船船長(漁撈長)姓名 Name of master of fishing vessel		轉載日期 / 區域 / 位置 Transshipment date/area/position		估計重量 Estimated weight (kg)	
接收船船長姓名 Master of receiving vessel	接收船名稱及國籍 Vessel name and flag	國際呼號 Call sign	國際海事組織船舶識別碼或勞氏號碼(如有)IMO/Lloyds number (if issued)		
6.授權港區內轉載或卸魚 Transshipment or landing authorization within a port area					
轉載港口 Port of transshipment		轉載日期 Date(s) of transshipment	卸魚港口 Port of landing		卸魚日期 Date(s) of landing

文件編號 Document number				
7. 出口商名稱 Name of exporter	地址 address	電話 Tel.	日期 Date	簽署 Signature
8. 進口商名稱 Name of importer	地址 address		電話 Tel.	
9. 船籍國機關發證 Flag State authority validation				
官員姓名/職稱 Name/title	簽名 Signature	日期 Date	機關戳章 Seal (stamp)	
10. 運輸資訊 Transport information				
輸出國 Country of exportation				
發貨港口/機場/其他地點 Port/airport/other place of departure				
載運船名及國籍 Vessel name and flag		貨櫃號碼 Container number(s)		
空運提單號碼 Flight number/airway bill number				
其他運輸文件 Other transport document				
本證書有效期限 The expiry date of this document is on _____.				

## 捕撈合法證明書（外銷證）填表說明

填表人	部分	欄位名稱		填表說明
		英文	中文	
發證機關	1	Document number	文件編號	由漁業署給編號，空白不填。
		Validating authority	發證機關	Fisheries Agency, Ministry of Agriculture
		Name	機關名稱	Fisheries Agency, Ministry of Agriculture (Kaohsiung Headquarters)
		Address	機關地址	No. 1, Yugang N. 1st Rd., Qianzhen Dist., Kaohsiung City 806, Taiwan (R.O.C.)
		Tel./Fax	機關電話/傳真	Tel. 886-2-2383-5678 Fax 886-2-2332-7396
申請人	2 捕撈漁船資訊	Fishing vessel name	漁船名稱	打印漁船英文名稱，確保與農業部遠洋漁業作業許可證明書所載漁船名稱一致。
		Flag-Home port and registration number	船籍港及統一編號	打印漁船船籍註冊港口及統一編號資訊，例如：漁船船籍註冊港口為臺灣高雄港，統一編號為 CT7-0000001234，打印如下： Kaohsiung, Taiwan (R.O.C.) CT7-1234(末 4 碼)
		Call sign	國際呼號	打印農業部遠洋漁業作業許可證明書所載之漁船 IRCS Number。
		IMO/Lloyd's number (if issued)	船舶識別碼/勞氏號碼	打印農業部遠洋漁業作業許可證明書所載之漁船 IMO 或 LR Number。
		Fishing license No-Valid to	捕撈執照號碼及有效期限	(1) 打印漁船捕撈執照資訊，格式為「ISO 國家英文代碼 2 位碼，執照號碼，有效期限」。有效期限之月份，統一打印月份英文縮寫前三位字母。 (2) 未參加漁業合作之漁船，打印農業部遠洋漁業作業許可證明書編號及有效期限。例如：鮫釣漁船申請 2022 年赴大西洋太平洋公海作業，應取得農業部核發之遠洋漁業作業許可證明書，捕撈執照資訊打印如下： TW,TW-2022-BSJC0044,31/DEC/2022 (3) 參加漁業合作之漁船，打印我國核發之遠洋漁業作業許可證號外，同時打印漁業合作國家核發之捕撈許可證號及有效期限。例如：鮫釣漁船申請 2022 年赴西南大西洋作業，並與進福克蘭群島進行入漁合作，該航次在福島 EEZ 捕撈，福島捕撈執照號碼

				TW069B22，有效期限至 2022 年 6 月 15 日止，打印如下： TW,TW-2022-BSJC0044,31/DEC/2022 FK, TW069B22,15/JUN/2022
		VMS Device No, Fax No, Telephone No, E-mail address	VMS 設備號碼/傳真號碼/電話號碼/電子信箱	(1) VMS 設備號碼，打印自動船位發報機器之 mobile 號碼。 (2) 傳真/電話/電子信箱，打印漁船經營者處所的聯絡資訊。
		Name of master of fishing vessel	船長(漁撈長)姓名	打印漁船船長或漁撈長姓名。
		Name of fishery operator	經營者姓名或名稱	打印漁船經營者自然人姓名或公司英文名稱。
申請人	3 魚貨資訊	Description of product	貨品描述	打印輸出之漁獲物或漁產品英文名稱，例如：冷凍大目鮪，打印 Frozen Bigeye Tuna。
		Catch type on board	船上漁獲物處理型態	(1) 打印船上漁獲物處理型態，RD(全魚)、GG(去鰓、內臟)、DR(去鰓、內臟、尾或去頭、內臟、尾)、OT(其他，請敘明實際處理型態，不得僅打印 OT)、WR(鮪魚、秋刀魚整尾)、TUBE(鮪魚胴身)、TENTACLE(鮪魚頭)。 (2) 同時敘明保存方式 Frozen(冷凍)、Chilled(冰藏)或 Fresh(生鮮)。
		Species (scientific name)	魚種(拉丁學名)	打印原料魚英文俗名及拉丁學名(可至漁業署官網-公告資訊-漁業統計「魚類學俗名對照表」查詢)，網址連結如下： <a href="https://www.fa.gov.tw/view.php?theme=Announcement_Info&amp;subtheme=&amp;id=74">https://www.fa.gov.tw/view.php?theme=Announcement_Info&amp;subtheme=&amp;id=74</a> 例如：Bigeye Tuna ( <i>Thunnus obesus</i> )
		Product code	貨品號列	打印輸出之漁獲物或漁產品貨品號列 CCC code 前 6 碼。
		Catch area(s) and dates	漁獲區域及日期	(1) 漁獲區域打印卸魚聲明書「作業海域」名稱(公海 HS 或漁業合作國 EEZ)及其對應之 FAO 海區代碼。 例如：漁船在太平洋公海及巴布亞紐幾內亞 EEZ 作業，打印 FAO71 Pacific Ocean High Seas, PG EEZ。 (2) 漁獲日期打印卸魚聲明書「漁獲作業期間」，格式為日月年(DD/MMM/YYYY)，月份統一打印英文縮寫前三位字母。例如：自

				2022年2月1日至2022年3月5日止，打印 01/FEB/2022~05/MAR/2022。
		Weight for export(kg)	貨品輸出重量（公斤）	打印漁獲物或漁產品實際輸出淨重量。
		Declared weight landed (kg)	卸魚聲明重量（公斤）	打印卸魚聲明書該魚種同型態卸下之過磅重量。
		Verified weight landed (kg) where appropriate	卸魚檢查重量（公斤）如有	由漁業署填寫，空白不填。
申請人	4	References of applicable conservation and management measures	參照適用之養護管理措施	<p>(1) 鯷鮪圍網漁船及鮪延繩釣漁船 Taiwan's Act for Distant Water Fisheries (DWFA) and its implementing regulations in line with conservation and management measures adopted by (ICCAT, IOTC, WCPFC, IATTC or CCSBT 請打印漁船作業洋區之管轄國際漁業組織名稱)</p> <p>(2) 鮪釣兼營秋刀魚棒受網漁船 ※阿根廷鮪魚 Taiwan's Act for Distant Water Fisheries (DWFA) and its implementing regulations ※美洲大赤鮪 Taiwan's Act for Distant Water Fisheries (DWFA) and its implementing regulations in line with conservation and management measures adopted by SPRFMO ※秋刀魚 Taiwan's Act for Distant Water Fisheries (DWFA) and its implementing regulations in line with conservation and management measures adopted by NPFC</p>
申請人	5 海上轉載聲明	Name of master of fishing vessel	漁船船長（漁撈長）姓名	打印漁船船長或漁撈長姓名。
		Transshipment date/area/position	轉載日期/區域/位置	<p>(1) 轉載日期格式日月年(DD/MMM/YYYY)，月份統一打印英文縮寫前三位字母，確保轉載日期與第3部分 catch dates 一致及合理性。</p> <p>(2) 轉載區域打印漁船進行轉載所在洋區名稱或漁業合作國家 EEZ，確保轉載區域與第3</p>

				部分 catch area 一致及合理性。 (3) 轉載位置打印經緯度座標。
		Estimated weight (kg)	轉載估計重量	打印轉載確認書所載該魚種之預估重量。
		Master of receiving vessel	接收船船長姓名	打印運搬船船長姓名。
		Vessel name and flag	接收船名稱及國籍	打印運搬船英文船名及國籍，確保運搬船非 IUU 船舶，申請人請留存自行查核紀錄。
		Call Sign	國際呼號	打印運搬船國際呼號。
		IMO/Lloyds number (if issued)	船舶識別碼/勞氏號碼	打印運搬船舶識別碼。
申請人	6 港內轉載或卸魚	Port of transshipment	轉載港口	打印轉載港口名稱，漁船與運搬船進行轉載之港口應為漁船所赴洋區作業管理辦法規定之港口；如無進行港口轉載，打印 NA。
		Date(s) of transshipment	轉載日期	打印轉載起迄日期，如無轉載，打印 NA。
		Port of landing	卸魚港口	打印卸魚港口名稱，捕撈漁船卸魚港口應為漁船所赴洋區作業管理辦法規定之港口。
		Date(s) of landing	卸魚日期	打印卸魚起迄日期。
申請人	7 出口商資訊	Name of exporter	出口商名稱	(1) 打印出口商英文名稱，出口商應為農業部許可從事遠洋漁業作業之經營者或核准之遠洋魚貨出口業者。 (2) 魚貨是否完成出口，應視貨物所有權是否已從我國轉移至外國。例如：經營者直接出售魚貨予外國公司，所有權已從我國轉移至外國，表示魚貨完成出口，出口商欄位應打印【經營者名稱】，並由經營者申請核發及核銷漁獲證明書。反之，經營者出售魚貨予我國出口業者，魚貨所有權仍屬我國，俟我國出口業者將魚貨賣給外國公司，始完成魚貨所有權轉移及出口，出口商欄位應打印【出口業者名稱】，並由出口業者申請核發及核銷漁獲證明書。
		address	地址	打印出口商英文地址。
		Tel.	電話	打印出口商聯絡電話。
		Date	申請日期	打印申請文件遞送之日期。 ※注意魚貨完成裝櫃並取得正確之出口運輸單據後，申請人始得遞送申請文件。
		Signature	簽名	出口商授權人員簽名。

申請人	8 進口商資訊	Name of importer	進口商名稱	打印進口商公司英文名稱。
		address	地址	打印進口商公司英文地址。
		Tel.	電話	打印進口商公司電話。
發證機關	9 船籍國發證	Name/title	官員姓名/職稱	由漁業署(授權官員)填寫、簽署及用印。
		Signature	官員簽名	
		Date	日期	
		Seal (stamp)	機關章戳	
申請人	10 輸出資訊	Country of exportation	輸出國家	一律打印船籍國 Taiwan (R.O.C.)。
		Port/airport/other place of departure	發貨港口/機場/其他地點	打印發貨港口名稱，例如：Majuro, Marshall Islands 或 Kaohsiung, Taiwan (R.O.C.)。倘輸入國家為漁船卸魚港口所在國家，則打印 NA。
		Vessel name and flag	船名及國籍	(1) 捕撈漁船自行載運輸入：打印 <b>捕撈漁船英文船名及國籍</b> ，例如：鮫釣兼營秋刀魚棒受網漁船自行載運所捕撈之秋刀魚漁獲物至韓國釜山卸魚並輸入韓國。 (2) 交運搬船載運輸出：打印 <b>運搬船英文船名及國籍</b> ，例如：圍網漁船漁獲物港轉運搬船載運至泰國卸魚並輸入泰國；或鮪釣漁船超低溫鮪魚海轉運搬船載運至日本卸魚並輸入日本。 (3) 港轉交運搬船載運至下一地點卸魚裝櫃(轉)輸出：須詳細打印 <b>運搬船及貨櫃船英文船名和國籍</b> 資訊，例如：圍網漁船漁獲物港轉運搬船載運至泰國卸魚，部分卸下之漁獲物裝櫃轉輸入越南。 (4) 交貨櫃船載運輸出：打印 <b>貨櫃船英文船名、航次及國籍</b> ，例如：鮪釣漁船漁獲物進模里西斯路易斯港卸魚裝櫃輸入泰國；漁獲物運回國內港口卸魚，船邊或倉儲裝櫃輸入日本，僅打印 <b>自臺灣出港的貨櫃船英文船名及國籍</b> 。
		Flight number/airway bill number	空運提單號碼	以航空貨運裝載漁獲物或漁產品輸出者，打印空運提單號碼；非以航運方式輸出者，打印 NA。
Other transport document	其他運輸文件	(1) 捕撈漁船自行載運漁獲物輸入者，打印 NA。 (2) 以運搬船或貨櫃船載運漁獲物或漁產品輸		

			出者，打印海運提單號碼。
	Container number(s)	貨櫃號碼	貨櫃船載運漁獲物或漁產品輸出者，打印貨櫃號碼。
附註	1	第 5 部分海上轉載和第 6 部分港口轉載資訊，請依漁獲物轉載模式填具，不適用欄位勿空白，請打印 NA。例如：漁獲物進行海上轉載，應填具第 5 部分欄位，第 6 部分欄位打印 NA；反之亦然。	
	2	<p>第 10 部分為漁獲物或漁產品輸出資訊，漁獲物在國外委由運搬船、貨櫃船運回臺灣卸售，非輸出階段，無須於該欄位載明。下列四種情境之漁獲物或漁產品轉運模式，其轉載及輸出欄位填寫說明如下：</p> <p>(一) 情境 A：經甲國港口轉載漁獲物，委由運搬船自甲國載運至乙國卸魚</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 第 5 部分海上轉載資訊，打印 NA；第 6 部分港口轉載資訊，打印甲國港口及轉載日期，卸魚資訊，打印乙國港口及卸魚日期。</li> <li>- 第 10 部分 Transport details 資訊，Country of exportation 打印 <b>Taiwan (R.O.C.)</b>。</li> </ul> <p>【情境 A1】經乙國裝櫃轉輸出 Port of departure 打印甲國港口經乙國港口，例如：Majuro, Marshall Islands via Bangkok, Thailand，運輸工具打印運搬船和貨櫃船名稱及其國籍。</p> <p>【情境 A2】輸入乙國 Port of departure 打印甲國港口，例如：Majuro, Marshall Islands，運輸工具打印運搬船名稱及國籍。</p> <p>(二) 情境 B：海上轉載漁獲物，委由運搬船載運至甲國卸魚</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 打印第 5 部分海上轉載資訊，第 6 部分港口轉載資訊，打印 NA，卸魚資訊，打印甲國港口及卸魚日期。</li> <li>- 第 10 部分 Transport details 資訊，Country of exportation 打印 <b>Taiwan (R.O.C.)</b>。</li> </ul> <p>【情境 B1】經甲國裝櫃轉輸出 Port of departure 打印甲國港口，例如：Montevideo, Uruguay，運輸工具打印貨櫃船名稱及國籍。</p> <p>【情境 B2】輸入甲國 Port of departure 打印 NA，運輸工具打印運搬船名稱及國籍，與第 5 部分海上轉載接收船資訊相同。</p> <p>(三) 情境 C：捕撈漁船自行載運漁獲物進甲國港口卸魚</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 第 5 部分海上轉載資訊，打印 NA；第 6 部分港口轉載資訊，打印 NA，卸魚資訊，打印甲國港口及卸魚日期。</li> <li>- 第 10 部分 Transport details 資訊，Country of exportation 打印 <b>Taiwan (R.O.C.)</b>。</li> </ul> <p>【情境 C1】經甲國裝櫃轉輸出，填寫內容同【情境 B1】。</p> <p>【情境 C2】輸入甲國 Port of departure 打印 NA，運輸工具打印捕撈漁船名稱及國籍，與第 2 部分捕撈漁船資訊相同。</p>	



**(四) 情境 D：漁獲物運回臺灣卸售**

**【情境 D1】運搬船載運**

- 經**海上轉載**，完成第 5 部分資訊，第 6 部分港口轉載資訊，打印 NA；卸魚資訊，打印**臺灣港口及卸魚日期**。
- 經**甲國港口轉載**，第 5 部分海上轉載資訊，打印 NA，第 6 部分港口轉載資訊，打印**甲國港口及轉載日期**；卸魚資訊，打印**臺灣港口及卸魚日期**。
- 並俟漁獲物或漁產品從臺灣輸出時，再完成第 10 部分 Transport details 資訊。

**【情境 D2】貨櫃船載運**

經**乙國港口卸魚裝櫃**，第 5 部分**海上轉載**資訊，打印 NA，第 6 部分**港口轉載**資訊，打印 NA；卸魚資訊，打印**乙國港口及卸魚日期**，並俟漁獲物或漁產品從臺灣輸出時，再完成第 10 部分 Transport details 資訊。

**【情境 D3】捕撈漁船自行載運**

第 5 部分**海上轉載**資訊，打印 NA，第 6 部分**港口轉載**資訊，打印 NA；卸魚資訊，打印**臺灣港口及卸魚日期**，並俟漁獲物或漁產品從臺灣輸出時，再完成第 10 部分 Transport details 資訊。